



**CONVENCIÓN SOBRE
LAS ESPECIES
MIGRATORIAS**

UNEP/CMS/COP14/Doc.32.2.6

8 de junio 2023

Español
Original: Inglés

14ª REUNIÓN DE LA CONFERENCIA DE LAS PARTES
Samarcanda. Uzbekistán, 12 – 17 de febrero 2024
Punto 32.2 del orden del día

**INFORME SOBRE LA IMPLEMENTACIÓN DE LA ACCIÓN CONCERTADA
PARA LA MARSOPA COMÚN (*Phocoena phocoena*)
EN EL MAR BÁLTICO Y EN LA PENÍNSULA IBÉRICA***

Resumen:

Las siguientes organizaciones no gubernamentales han presentado el informe adjunto sobre la Implementación de la Acción Concertada para las [poblaciones de marsopas comunes (*Phocoena phocoena*) en el Mar Báltico y en la Península Ibérica, de conformidad con el proceso elaborado en la Resolución 12.28; [Concerted Action 13.7](#).

- Coalition Clean Baltic
- Whale and Dolphin Conservation
- Humane Society International
- ORCA

*Las designaciones geográficas empleadas en este documento no implican, de parte de la Secretaría de la CMS (o del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente), juicio alguno sobre la condición jurídica de ningún país, territorio o área, ni sobre la delimitación de su frontera o fronteras. La responsabilidad del contenido del documento recae exclusivamente en su autor.

INFORME SOBRE LA IMPLEMENTACIÓN DE LA ACCIÓN CONCERTADA PARA LA MARSOPA COMÚN (*Phocoena phocoena*) EN EL MAR BÁLTICO Y EN LA PENÍNSULA IBÉRICA

UNEP/CMS/ CONCERTED ACTION 13.7

1. ACCIÓN CONCERTADA

Título: ACCIÓN CONCERTADA PARA LA MARSOPA COMÚN (*Phocoena phocoena*) EN EL MAR BÁLTICO Y EN LA PENÍNSULA IBÉRICA

Número del documento:

[Acción Concertada 13.7](#)

2. ORGANIZACIÓN QUE REPORTA

Las siguientes organizaciones no gubernamentales han colaborado en este informe

- Coalition Clean Baltic
- Whale and Dolphin Conservation
- Humane Society International
- ORCA

Todas las organizaciones tienen una experiencia considerable en biología y conservación de cetáceos y en el desarrollo de políticas de conservación marina. Además, las cuatro organizaciones contribuyen al trabajo de ASCOBANS, el acuerdo regional que cubre estas poblaciones. En lo sucesivo, se hará referencia a ellas de forma colectiva como «el grupo».

Coalition Clean Baltic

La Coalition Clean Baltic (CCB) ha estado activa en la conservación de las marsopas del Mar Báltico durante más de una década. La CCB ha coordinado hasta hace poco dos de los tres planes de conservación de la marsopa común de ASCOBANS, y también trabaja en otros proyectos para mejorar el conocimiento y el estado de conservación de la marsopa común del Mar Báltico.

Whale and Dolphin Conservation

La Whale and Dolphin Conservation (WDC) ha estado trabajando durante más de treinta años para proteger las ballenas y delfines de todo el mundo de los desafíos a los que se enfrentan día a día. Con una amplia experiencia en el financiamiento de proyectos vitales de conservación, educación e investigación, WDC es una autoridad mundial en temas de ballenas y delfines.

Humane Society International

Humane Society International (HSI) es una de las organizaciones de protección animal más grandes y eficaces del mundo, con oficinas en varios países europeos y en otros lugares. Tiene una larga historia de trabajo en cuestiones de vida silvestre marina, incluso en el contexto de la CMS, ASCOBANS y ACCOBAMS.

ORCA

ORCA es una organización benéfica para la conservación de ballenas y delfines con sede en el Reino Unido, dedicada a la protección a largo plazo de ballenas, delfines y marsopas en aguas británicas, europeas y mundiales.

ORCA ha estado recopilando datos científicos sobre la densidad, distribución y área de distribución de las especies de cetáceos en aguas europeas desde 1995, especializándose en esfuerzos de muestreo a distancia, utilizando la ciencia ciudadana y las plataformas de oportunidad.

3. ESPECIES OBJETIVO/POBLACIÓN

Clase: Mammalia

Familia: Phocoenidae

Orden: Artiodáctilos

Especie: *Phocoena phocoena*

Población: Poblaciones bálticas e ibéricas.

4. PROGRESO DE LAS ACTIVIDADES

Las organizaciones involucradas, en lo sucesivo denominadas de forma colectiva como «el grupo», colaboraron en las siguientes acciones en beneficio de las poblaciones de la marsopa común del Mar Báltico y de la Península Ibérica (las actividades propuestas originalmente aparecen resaltadas en gris, seguidas de las actividades notificadas):

Ayudar a los Gobiernos a recuperar el Plan de Recuperación de la Marsopa común del mar Báltico (Plan Jastarnia).
Cronograma: en curso. Se informa de su progreso anualmente en Jastarnia y ASCOBANS

El grupo ha estado muy involucrado en el trabajo de ASCOBANS sobre la marsopa común del Báltico propiamente dicho. CCB ha ocupado la posición de presidente del grupo ASCOBANS Jastarnia (2017-2022), y, ha sido contratada (2019-2022) como coordinadora del Plan Jastarnia y del Plan de Conservación para la Población de la Marsopa Común en el Báltico Occidental, el Gran Belt y el Estrecho de Kattegat (Plan WBBK).

El grupo ha asistido regularmente a las reuniones de ASCOBANS, del Comité Asesor y de los Grupos de Expertos del Mar del Norte y Jastarnia.

Ayudar a los Gobiernos a recoger datos relevantes sobre el esfuerzo pesquero en las áreas de distribución de ambas poblaciones, incluidos *inter alia*. **Cronograma: Abierto**

El grupo participó en varios procesos con las partes interesadas del Reino Unido y ha colaborado activamente con ellas, entre las que se incluyen pescadores, ONG y organismos oficiales, así como en varios ensayos o investigaciones en los siguientes foros: Clean Catch UK y la Iniciativa para la Mitigación de las Capturas incidentales). CCB ha participado en la evaluación del uso de emisores de ultrasonidos para minimizar las capturas incidentales de la marsopa común del Báltico, lo que ha dado lugar a un documento publicado recientemente ([Carlén & Cosentino, 2023](#)).

Impulsar estudios a gran escala y un seguimiento nacional de las poblaciones correspondientes, y colaborar con ellos si procede.

Ayudar a los Gobiernos a desarrollar medidas de control y mitigación en el AMP designada y en un área de distribución de la población más extensa habitada por la población del mar Báltico.

Cronograma: según se revele apropiado

El grupo ha trabajado con el Comité Científico de la CBI, HELCOM y con otros organismos internacionales para recibir apoyo a las actividades en torno a las medidas de emergencia o al Acta Delegada.

WDC participó en un informe especial para proponer medidas adicionales (cierres temporales/de área) después de que las Armadas de FI, SE y DE alegaran que el uso a gran escala de emisores de ultrasonidos interferiría con sus actividades acústicas submarinas (se publicará en abril/mayo de 2023). WDC mantiene un diálogo regular con el Gobierno alemán para aportar su experiencia en apoyo de la prohibición de las redes de enmalle en las AMP y para exigir medidas más estrictas de mitigación de las capturas incidentales.

Contribuir al desarrollo de los objetivos de conservación relevantes para las normativas de la UE - valores de conservación favorables (Directiva de Hábitats) y valores umbral para el GES (indicadores D1C2 y D1C4 del MSFD), para ambas poblaciones. **Cronograma: conforme a los ciclos indicados**

CCB ha participado activamente en HELCOM, donde se elaboran los indicadores MSFD para la región del Mar Báltico, y en el establecimiento de indicadores para la abundancia y distribución de la marsopa común conforme al D1.

WDC estuvo en el comité de partes interesadas de la Cetambicion (2019-2022), con el objetivo de mejorar el seguimiento, especialmente de la mortalidad por captura incidental, e investigar la eficacia de sus medidas de mitigación en el Golfo de Vizcaya y la costa ibérica, contribuyendo a lograr GES. WDC y CCB se comprometieron con la Comisión Europea (CE) en la protección de ambas poblaciones y colaboraron con Seas at Risk para fomentar la adopción de medidas a través del proceso de Recomendación Conjunta de la UE, en particular sobre las capturas incidentales.

En 2019, el grupo solicitó medidas de emergencia a la CE relativas a la captura incidental insostenible de marsopas comunes en el Mar Báltico y de delfines comunes en el Golfo de Vizcaya, y presentó además una queja formal sobre los niveles insostenibles de capturas incidentales de cetáceos en las flotas pesqueras de la UE. Como consecuencia de ello, la CE solicitó asesoramiento científico al CIEM y, finalmente, abrió procedimientos de infracción contra Francia, España y Suecia por incumplimiento de la Directiva comunitaria sobre hábitats, en relación con las capturas incidentales de delfines comunes (España y Francia) y marsopas comunes (Suecia).

Crear conciencia sobre las poblaciones de marsopa común del mar Báltico y de la Península Ibérica. **Cronograma: abierto y en progreso**

En 2020/21, WDC participó en una campaña de concienciación sobre la marsopa común del Báltico propiamente dicho, que incluyó una petición con más de 100 000 firmas que se entregó al Gobierno alemán en septiembre de 2021. Los esfuerzos en la educación pública continúan hasta la fecha. WDC también encabezó una carta de más de 100 expertos en cetáceos de todo el mundo dirigido al Gobierno alemán en la que solicitaba medidas a largo plazo para proteger la población del Mar Báltico.

Las actividades de concienciación de la CCB para la marsopa común del Báltico propiamente dicho han aumentado durante estos años, mediante una serie de publicaciones, comunicados de prensa, eventos y actividades educativas (Sección 6). La petición [#SaveTheBalticPorpoise](#) de CCB se entregó al comisario de Medio Ambiente, Océanos y Pesca de la UE, en Helsinki, en noviembre de 2022 [con más de 120 000 firmas](#). La concienciación y la defensa de una política para esta población siguen siendo algunas de las principales actividades de la CCB,

con el apoyo de la Sociedad Sueca para la Conservación de la Naturaleza, con futuros planes de continuación.

Fomentar y apoyar la inclusión de ambas poblaciones en los Apéndices de la CMS de la COP 14 en 2023. **Cronograma: antes de la COP 14**

CCB y WDC han trabajado en el grupo ASCOBANS Jastarnia para apoyar la presentación de una propuesta de inclusión de la marsopa común del Báltico en el Apéndice I de la CMS. En 2022, Finlandia presentó esta propuesta a la UE de cara a la COP14 de la CMS. Esperamos que la UE presente esta propuesta en la COP14.

5. CAMBIOS REALIZADOS EN LA ACCIÓN CONCERTADA (SI LOS HUBIERA)

Participar en el desarrollo de un plan de acción para la población de la marsopa común de la Península Ibérica. **Cronograma: antes de la COP 14**

A pesar de las solicitudes al Comité Asesor de ASCOBANS, aún no se han iniciado los trabajos para la elaboración de un plan de acción para la marsopa común ibérica. Los proponentes están dispuestos a participar en la elaboración de dicho plan si se toma la decisión de empezar.

Apoyar a los Gobiernos en la creación de una red adecuada de áreas marinas protegidas para la población de marsopa común de la península ibérica, y ayudar en el desarrollo de las medidas de control y mitigación en esta área y en toda el área de distribución de estas poblaciones. **Cronograma: desarrollo de una propuesta antes de la COP 14**

No se ha presentado ninguna oportunidad que permita al grupo proseguir con esta actividad.

6. REFERENCIAS (si las hubiera)

Algunos de los materiales relevantes del grupo para la implementación de la Acción Concertada y de las actividades de concienciación son las siguientes:

2020

- [NGOs welcome scientists' advice to halt bycatch of endangered Baltic Proper harbour porpoise](#) [COMUNICADO DE PRENSA]
- [EU Round Table meeting on common dolphin in the Bay of Biscay and Baltic Sea harbour porpoise](#) [EVENTO]
- [European nations under pressure to save the critically endangered Baltic harbour porpoise](#) [COMUNICADO DE PRENSA]
- [Extinction risks to whales, dolphins and porpoises – over 350 scientists warn in an open letter](#) [CARTA]
- [Joint NGO letter to EU Commission on Baltic proper harbour porpoise](#) [CARTA]

2021

- [Out of Sight, Out of Mind: How Conservation Is Failing European Porpoises](#) [DOCUMENTO CIENTÍFICO]
- [EU Scientific body confirms stronger bycatch measures are needed to protect Bay of Biscay common dolphins and Baltic Proper harbour porpoises](#) [CARTA]
- [Bycatch of critically endangered Baltic Sea harbour porpoise must stop](#) [COMUNICADO DE PRENSA]
- [Row over the Atlantic: a new collaboration to save the Baltic harbour porpoise](#) [COMUNICADO DE PRENSA]

2022

- [Baltic talks](#) - recorded discussions related to [underwater noise](#) and [the Baltic Proper harbour porpoise](#)
- [One step in the right direction to protect the only whale in the Baltic Sea](#) [COMUNICADO DE PRENSA]
- [CCB's briefing on the EU delegated act](#) - to reduce incidental catches of the Baltic Proper harbour porpoise in the Baltic Sea.
- [PCBs and their likely effects on the Baltic Proper harbour porpoise](#) [RESUMEN - de documentos científicos relevantes]

Continuación de los trabajos en 2023

- [Bycatch Mitigation for the Baltic Proper Harbour Porpoise. What to do if pingers are not an option?](#) [DOCUMENTO - sobre medidas alternativas]
- [International Day of the Baltic harbour porpoise](#) [EVENTO]

7. ACCIÓN

El grupo, que se ha comprometido con esta Acción Concertada en particular, recomienda que esta acción se cierre o concluya en el caso de que la marsopa común del Báltico propiamente dicho se incluya en el Apéndice I de la Convención, señalando que aún debe prestarse más atención a la situación de la especie en la región ibérica. Esperamos seguir debatiendo esta cuestión en la COP.

En cuanto a las futuras acciones, el grupo sigue comprometido con el Grupo Jastarnia y continuarán con las actividades de divulgación y concienciación para el Báltico propiamente dicho. También seguirán trabajando para lograr una mayor protección de la población ibérica.